

4. ОРГАНІЗАЦІЙНА РОБОТА

4.1. Організація та проведення конференцій, симпозіумів, семінарів, круглих столів, олімпіад, конкурсів, екскурсій, виставок, спортивних змагань та інших заходів

№ п/п	ПІБ виконавця	Назва заходу, Дата і місце проведення Кількість учасників
1.	Н. М. Сизоненко, Л. Г. Матвієнко	7 вересня 2024 року Лекція-презентація «Традиційні та інноваційні методи навчання й викладання у закладах вищої освіти» https://www.pdau.edu.ua/content/lekcija-prezentaciya-tradyciyni-ta-innovaciyni-metody-navchannya-u-vykladannya-u-zakladah
2.	Л. Г. Матвієнко	20 жовтня 2025 року Участь доцентки Л. Г. Матвієнко в тренінгу для освітян «Профорієнтація в сучасній школі: нові виклики – нові рішення» від NOVA UNITED https://www.pdau.edu.ua/news/trening-dlya-osvityan-proforiyentaciya-v-suchasniy-shkoli-novi-vyklyky-novi-rishennya-vid-nova
3.	А. В. Дедухо, М. А. Антонюк	25 жовтня 2024 року Проведення Всеукраїнського радіодиктанту національної єдності в ПДАУ: https://www.pdau.edu.ua/content/napysannya-radiodyktantu-nacionalnoyi-yednosti
4.	Н. М. Сизоненко, О. І. Мокляк, А. В. Дедухо, М. А. Антонюк	29 жовтня 2025 року Організація і проведення I етапу Міжнародного конкурсу з української мови імені П. Яцика: https://www.pdau.edu.ua/news/studenty-pdau-vzlyaly-uchast-u-mizhnarodnomu-konkursi-z-ukrayinskoyi-movy-imeni-petra-yacyka
5.	Викладачі кафедри	15 листопада 2024 року Гостьова лекція «Практика субтитрування на прикладі перекладу трагедії В. Шекспіра «Ромео і Джульєтта»» від Наталії Ігорівни Криницької, кандидатки філологічних наук, доцентки кафедри романо-германської філології Полтавського національного педагогічного університету імені В. Г. Короленка https://www.pdau.edu.ua/content/gostova-onlayn-lekcija-na-temu-praktyka-subtytruvannya-na-prykladi-perekladu-romeo-i
6.	Л. Г. Матвієнко	26 листопада 2024 року Участь доцентки Л. Г. Матвієнко у вебінарі «Соціальні медіа на заняттях з дорослими? Це просто!»

		https://www.pdau.edu.ua/content/uchast-docentky-kafedry-u-vebinari-socialni-media-na-zanyattyah-z-doroslymy-ce-prosto-0
7.	М. А. Антонюк	20 листопада 2024 року Студентська вистава «Чарівне дзеркало» (спільно з психологічною службою ПДАУ) https://www.pdau.edu.ua/content/vystava-peters-mirror-za-uchasti-studentiv-filologiv
8.	М. А. Антонюк	Листопад 2024 року Гостьові лекції з літературознавства від докторки Лестерського університету Крістіни Вулф https://www.pdau.edu.ua/content/lekciiyi-z-literaturoznavstva-vid-doktorky-lesterskogo-universytetu-kristiny-vulf
9.	Н. М. Сизоненко, М. А. Антонюк, І. І. Жорник (Центр європейської освіти й іноземних мов ПДАУ)	29 листопада 2024 року Зустріч з носійкою мови до Дня подяки для здобувачів 1 і 2 курсів (бакалаврський рівень): https://www.facebook.com/PDAU1920/posts/pfbid0fLLEMNAXjgBWsvXcMc58EZtJswqn3buSVdoKhjL6UZJ8d4iGPjUoNf7qXCrxKdLl
10.	Н. М. Сизоненко, М. А. Антонюк	2 грудня 2024 р. Презентація «Як зробити англійську своєю фішкою» студентки 4 курсу спеціальності Філологія Тетяни Мирної для студентів 1 та 2 курсів https://www.pdau.edu.ua/news/studenty-pershogo-kursu-specialnosti-filologiya-vidvidaly-narodnyy-muzey-istoriyi-pdau?fbclid=IwAR2aH1F37GTJa2Sgg96mzWgz0H_YUE0ra-GJMm0XRq0KJ0w8MGEzkk7bQ6c
11.	Н. М. Сизоненко	4 грудня 2024 року Онлайн-зустріч із представницями компанії Teleperformance Ukraine – головою відділу роботи з персоналом Яніною Павличенко й молодшою спеціалісткою з навчання Дариною Шевченко https://www.pdau.edu.ua/content/profesiyna-mozhlyvist-dlya-perekladacha-studenty-vidvidaly-zustrich-iz-teleperformance
12.	Викладачі кафедри	12 грудня 2024 року Зустріч викладачів кафедри та студентів спеціальності Філологія зі стейкхолдерами ОПП https://www.pdau.edu.ua/content/zustrich-zi-steykholderamy-opp-specialnosti-035-filologiya
13.	Н. М. Сизоненко	11 січня 2025 року Перемога здобувачок освіти бакалаврського ступеня Анастасії Рябухи й Олександри Клиші в обласному етапі Міжнародного конкурсу з української мови імені Петра Яцика

		https://www.pdau.edu.ua/content/zdobuvachky-vyshchoyi-osvity-stupenya-magistra-za-specialnistyu-filologiya-uspishno
14.	Викладачі кафедри	21 лютого 2025 року Міжнародний день рідної мови https://www.pdau.edu.ua/content/mizhnarodnyy-den-ridnoyi-movy
15.	О. О. Марусич, О. Г. Красота, Л. Г. Матвієнко, М. М. Назаренко, О. І. Мокляк	22-23 лютого 2025 року Участь викладачів кафедри в II етапі Всеукраїнського конкурсу-захисту наукових робіт учнів-членів МАН https://www.pdau.edu.ua/content/ii-mizhnarodna-naukovo-praktychna-konferenciya-mizhkulturna-komunikaciya-v-konteksti
16.	О. О. Марусич	21 лютого 2025 року Організація участі студентів спеціальності Філологія як перекладачів у майстер-класі з приготування веганських страв https://www.pdau.edu.ua/news/u-pdau-vidbuvsya-mayster-klas-iz-prygotuvannya-veganskyh-strav
17.	Н. М. Сизоненко, М. А. Антонюк	28 лютого 2025 року Співорганізація свята Масляни (спільно з Народним музеєм ПДАУ) https://www.pdau.edu.ua/news/maslyana-v-pdau-tradyciyi-veseloshchi-ta-smachni-chastuvannya
18.	Н. М. Сизоненко, О. І. Мокляк, А. В. Дедушно, М. А. Антонюк	10 березня 2025 року Інтерактивна гра для здобувачів «Шевченко – наш сучасник» https://www.pdau.edu.ua/news/docentka-kafedry-gumanitarnyh-i-socialnyh-dyscyplin-vzyala-uchast-u-vishchorichnomu
19.	Л. Г. Матвієнко	12 березня 2025 року Дискусійна панель «Академічна доброчесність як основа наукових досліджень: проблеми та перспективи» для здобувачів спеціальності Філологія (бакалаврський і магістерський рівні) https://www.pdau.edu.ua/news/dyskusiyna-panel-akademichna-dobrochesnist-yak-osnova-naukovyh-doslidzhen-problemy-ta?fbclid=IwY2xjawK46lpleHRuA2FlbQIxMABicmlkETFaT1NJMmZobGhmS240S3Q4AR7c5vmSCSh4sPoqMLZnbvFsFjOYB1b1Wee2z2pt5JbXh08uBo8ZNxrOM9vV7Q_aem_A2UIHkJ4Zj5zQZGP6nDPdA
20.	В. М. Люлька, Я. М. Тагільцева	13 березня 2025 року Круглий стіл «Актуальні проблеми сучасної науки» для здобувачів 3 рівня вищої освіти https://www.pdau.edu.ua/content/kruglyy-stil-aktualni-problemy-suchasnoyi-nauky-0

21.	Л. Г. Матвієнко	18 березня 2025 року Участь доцентки Л. Г. Матвієнко у вебінарі Translating Europe Workshop https://www.pdau.edu.ua/content/docentka-kafedry-germanskoyi-i-ukrayinskoyi-filologiyi-vzyala-uchast-u-vebinari-translating
22.	Викладачі кафедри	18 березня 2025 року Участь викладачів кафедри в благодійному онлайн-семінарі ««ІІІ та доброчесність: а що, так можна?»» https://www.pdau.edu.ua/content/uchast-vykladachiv-kafedry-germanskoyi-i-ukrayinskoyi-filologiyi-pdau-v-blagodiynomu-onlayn
23.	М. А. Антонюк	27 березня 2025 року Участь здобувачів 2 курсу (бакалаврський рівень) у брейн-рингу факультету обліку і фінансів https://www.facebook.com/reel/953784383636444
24.	Викладачі кафедри	Березень 2025 року Організація і проведення творчого конкурсу до всесвітнього дня поезії в рамках тижня факультету https://www.pdau.edu.ua/news/uchnivskyy-tvorchyy-konkurs-prysvyachenyy-vsесvitnomu-dnyu-poeziyi
25.	Викладачі кафедри	10 квітня 2025 року Обговорення вибірових дисциплін до ОП за участі здобувачів та викладачів кафедри https://www.pdau.edu.ua/content/obgovorennya-propozyciy-shchodo-vybirkovyh-dyscyplin-vid-kafedry-germanskoyi-i-ukrayinskoyi
26.	В. М. Люлька	16 квітня 2025 року Участь здобувачів 1 курсу (бакалаврський рівень) у засіданні дебатного клубу «Неформат» https://www.facebook.com/PDAU1920/posts/pfbid0mThfzr5beiYcUSSXrzq9aUNCXendtBqE9uh2rf874BT8XMe4cnwxBz4FLolUEBbRI
27.	О. І. Мокляк	21 квітня 2025 року Гостьова лекція координаторки міжнародних проєктів Українського Вільного університету в Берліні Юлії Кобзар «Literatur im geteilten Deutschland» («Література розділеної Німеччини») https://www.pdau.edu.ua/content/gostova-lekciya-z-literaturoznavstva-vid-koordynatorky-mizhnarodnyh-proyektiv-vilnogo
28.	М. А. Антонюк	24 квітня 2025 року Інформаційний захід «Права та обов'язки студентів» для здобувачів 1-2 курсів бакалаврського рівня

		https://www.pdau.edu.ua/content/informaciynyy-zahid-prava-ta-obovyazky-zdobuvachiv-vyshchoyi-osvity
29.	Л. Г. Матвієнко	6–9 травня 2025 року Доцентка Л. Г. Матвієнко виступила на заході RWS Campus ELEVATE 2025 https://www.pdau.edu.ua/news/docentka-kafedry-germanskoyi-i-ukrayinskoyi-filologiyi-pdau-vystupyla-na-zahodi-rws-campus
30.	Л. Г. Матвієнко	23 травня 2025 року Співорганізація Міждисциплінарної міжнародної конференції «Гуманітаристика у XXI столітті: виклики, діалоги, перспективи» (спільно з Міжнародною академією управління персоналом https://www.pdau.edu.ua/news/kafedra-germanskoyi-i-ukrayinskoyi-filologiyi-stala-spivorganizatorom-mizhdyscyplinamoyi

4.2. Керівництво студентським науковим гуртком

№ п/п	ПІ НПП	Найменування гуртка	Кількість заходів
1.	Л. Б. Воловик	ІСТОРІЯ ТА КУЛЬТУРА НІМЕЦЬКОМОВНИХ КРАЇН https://www.pdau.edu.ua/content/zasidannya-gurtka-kultura-ta-istoriya-nimeckomovnyh-krayin	8
3.	М. А. Антонюк, О. І. Мокляк	ЛІНГВІСТИЧНІ СТУДІЇ https://www.pdau.edu.ua/content/zasidannya-naukovogo-gurtka-lingvistychni-studiyi-z-uchnyamy-naukovogo-liceyu-no-3	8
4.	Л. Г. Матвієнко	ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ПРОФЕСІЙНОЇ ДІЯЛЬНОСТІ ЛІНГВІСТА	9

4.6. Профорієнтаційна робота

№ п/п	ІІІ НПП	Назва Дата і місце проведення Кількість учасників
1.	О. Г. Красота, Л. Г. Матвієнко	Виїзні зустрічі зі старшокласниками Полтавської області – щотижня
2.	Н.М Сизоненко, Я. М. Тагільцева, Л.Г. Матвієнко, О. І. Мокляк, О. О. Савенкова, М. А. Антонюк, Л. Б. Воловик	Заняття зі старшокласниками Наукового ліцею № 3 м. Полтави в рамках програмно-предметного занурення й наукової практики: https://www.facebook.com/gumanisocpdau/posts/pfbid0Q21xcsA9NuHNjFH9F7VMYVF3Au6PLa3gRQJHQGnbJZ7ciyrjXtZDGi6HtB6wYZ5kl https://www.pdau.edu.ua/content/interaktyvnyy-zahid-suchasni-instrumenty-dlya-pidgotovky-publichnogo-vystupu https://www.pdau.edu.ua/content/zustrich-z-liceystamy-na-zanyatti-z-psyhologiyi https://www.pdau.edu.ua/content/interaktyvnyy-zahid-suchasni-instrumenty-mashynnogo-perekladu https://www.pdau.edu.ua/content/praktykuvannya-perekladu-y-redaguvannya-anglomovnyh-ta-ukrayinomovnyh-tekstiv-u-galuzi-0 https://www.pdau.edu.ua/content/praktykum-z-nimeckoyi-movy-digitalen-welt https://www.pdau.edu.ua/content/naukova-praktyka-uchniv-poltavskogo-liceyu-no-3-na-kafedri-germanskoyi-i-ukrayinskoyi
3.	Л. Г. Матвієнко	Лінгвістичний квест «LingUA2025» у рамках тижня факультету обліку і фінансів https://www.pdau.edu.ua/news/lingvistychnyy-kvest-lingua2025-shkolyari-vidkryly-novi-goryzonty-angliyskoyi-movy
4.	Л. Г. Матвієнко, Н. М. Сизоненко, М. А. Антонюк	30 вересня 2024 року Проморолик до Дня перекладача: https://www.facebook.com/watch/?v=901949181852415
5.	Н. М. Сизоненко, О. І. Мокляк, М. А. Антонюк	27 жовтня 2024 року Відеоролик до Дня української мови і писемності: https://www.facebook.com/watch/?v=435495712622436
6.	Н. М. Сизоненко, М. А. Антонюк	25 січня 2025 року Відеоролик до дня народження Марусі Чурай: https://www.facebook.com/watch/?v=979524537404447
7.	М. А. Антонюк	9 березня 2025 року Відеоролик «Тарас Шевченко і Полтава»: https://www.facebook.com/watch/?v=616663517952615
8.	О. О. Савенкова	27 березня 2025 року Відеоролик-привітання до Всесвітнього дня поезії: https://www.instagram.com/pdau1920/reel/DHs4BPptUI2/
9.	М. А. Антонюк	25 травня 2025 року Проморолик до Дня філолога: https://www.instagram.com/p/DKEeJZntSW9/

10.	О. І. Мокляк, Я. М. Тагільцева	Профорієнтаційний онлайн-ефір в Instagram 27 травня 2025 року «Тест-драйв спеціальності Філологія»: https://www.instagram.com/reel/DKJhBCHNaKv/
-----	-----------------------------------	---

4.7. Організаційно-виховні заходи, проведені зі здобувачами вищої освіти викладачами кафедри – кураторами груп

№	ПІБ викладача	Дата й назва заходу
1.	В. М. Люлька	15 жовтня 2024 р. Кураторська година для здобувачів 1 курсу (бакалаврський рівень) “Academic Integrity in the Educational Environment: Values in Everyday Actions” (Академічна доброчесність в освітньому середовищі: цінності в щоденних вчинках) https://www.pdau.edu.ua/content/akademichna-dobrochesnist-v-osvitnomu-seredovyshchi-cinnosti-v-shchodennyh-vchynkah-0
2.	М. А. Антонюк	15 жовтня 2024 р. Екскурсія керівниці туристичної агенції «Феєрверк мрій» Анни Шендрик «Знайомство зі старою Полтавою» для здобувачів 2 курсу (бакалаврський рівень)

Впродовж 2024–2025 навчального року куратори академічних груп провели 17 організаційно-виховних заходів. Виховна робота проводиться під час освітнього процесу; у гуртожитках, які викладачі відвідували згідно з графіком; на кураторських годинах в академічних групах, на засіданнях науково-практичних гуртків та в позанавчальний час.

4.8. Виступи на радіо, телебаченні

Упродовж 2024–2025 навчального року викладачі кафедри не виступали на телебаченні.